

ONE[®]
FOR ALL

URC 1110

APPLE TV REPLACEMENT REMOTE

ENGLISH
ESPAÑOL
FRANÇAIS



ONE
FOR ALL

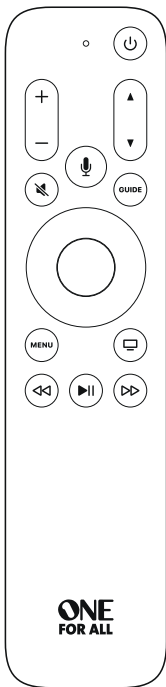
User Manual

Getting Started

You can pair your remote with only one Apple TV at a time. When you pair a remote, any previously paired remote is automatically unpaired.

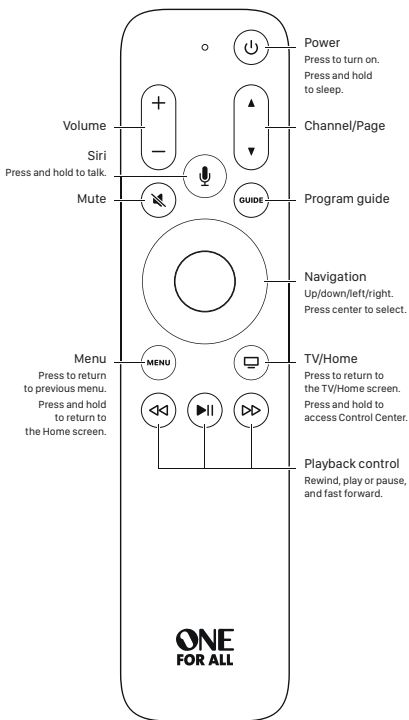
This remote works only with Apple TV HD and Apple TV 4K.

1. **IMPORTANT** Update your Apple TV to tvOS 14.3 or later.
2. Insert 2 x AAA alkaline batteries. Match the + and – polarity marks.




3. Move the remote within 3 to 4 inches (8 to 10 cm) of your Apple TV.
4. Press any button.
5. If Apple TV does not respond, press and hold **MENU** and **+** for 5 seconds to place the remote into pairing mode.

When you've paired your remote, a message appears on Apple TV.














Not all features are available in all areas.

To use the navigation buttons:

- Press left, right, up, or down to navigate Apple TV menus.
- Press the center button to select a menu item, or press and hold to access a contextual menu.
- During playback, do any of the following:
 - Press left to skip backward, or press right to skip forward.
 - Press left and hold to rewind, or press right and hold to fast forward.
 - Press Select or  to resume playback.

To use the remote buttons:

- Press  to turn on Apple TV. Press and hold to sleep Apple TV.
- Press and hold  to activate Siri. Hold down the Siri button until you finish speaking.
- Press  or  to change channels while watching your TV provider's channels, or to move a page up or down in the programming guide.
- Press **GUIDE** to access your TV Provider's program guide.
- Press  or  to adjust the volume of your TV or home theater system.
- Press  to mute audio. Press again to unmute.
- Press **MENU** to return to the previous menu. Press and hold to return to the Home screen.
- Press  to go to the TV/Home screen.
 - Press twice quickly to view open apps.
To close an app, navigate left or right to app, then press Up twice quickly.
 - Press and hold to access Control Center.
- Press  to play or pause a TV show, movie, song, or slideshow.
- Press  or  to rewind or fast forward 2x/4x/8x, or press and hold to seek during content playback.

Learn more

The Apple TV User Guide contains comprehensive and up-to-date product information. Go to help.apple.com/appletv.

For support go to www.oneforall.com/support

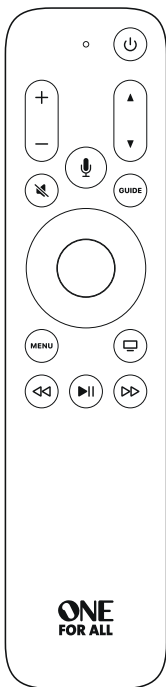
Manual del Usuario

Inicio

Puede emparejar su control remoto con un solo dispositivo Apple TV a la vez. Al emparejar un control remoto, cualquier otro emparejado con anterioridad se desconectará de forma automática.

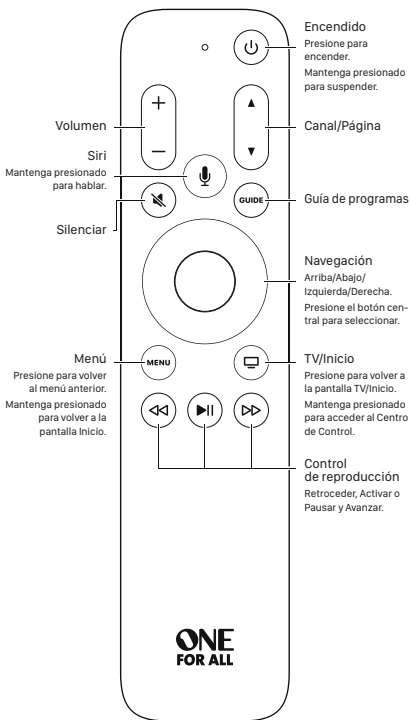
Este control remoto solo funciona con un Apple TV HD o Apple TV 4K.

- 1. IMPORTANTE:** actualice su Apple TV a tvOS 14.3 o posterior.
- Inserte 2 pilas alcalinas AAA. Haga coincidir las marcas de polaridad + y –.




- Acerque el control remoto de modo que esté de 3 a 4 pulgadas (8 a 10 cm) de su Apple TV.
- Presione cualquier botón.
- Si el Apple TV no responde, mantenga presionados **MENU** y **+** por 5 segundos para que el control remoto pase a modo de emparejamiento.

Al emparejar su control remoto, aparecerá un mensaje en el Apple TV.














No todas las funciones están disponibles en todas las áreas.

Para usar los botones de navegación:

- Presione Izquierda, Derecha, Arriba o Abajo para navegar los menús del Apple TV.
- Presione el botón central para seleccionar una opción del menú o mantenga presionado para acceder a un menú contextual.
- Mientras reproduce, puede hacer lo siguiente:
 - Presione Izquierda para retroceder o Derecha para avanzar.
 - Mantenga presionado Izquierda para retroceder o Derecha para avanzar.
 - Presione Seleccionar o  para reanudar la reproducción.

Para usar los botones del control remoto:

- Presione  para encender el Apple TV. Mantenga presionado para suspender el Apple TV.
- Mantenga presionado  para activar Siri. Presione el botón Siri sin soltarlo hasta que haya terminado de hablar.
- Presione  o  para cambiar canales mientras ve los canales de su proveedor de TV o para subir o bajar una página de la guía de programación.
- Presione **GUIDE** para acceder a la guía de programas de su proveedor de TV.
- Presione  o  para ajustar el volumen del TV o del sistema de centro de entretenimiento.
- Presione  para silenciar. Pulse de nuevo para activar el audio.
- Presione **MENU** para volver al menú anterior. Mantenga presionado para volver a la pantalla Inicio.
- Presione  para ir a la pantalla TV/Inicio.
 - Presione dos veces para ver las aplicaciones abiertas. Para cerrar una aplicación, navegue hacia la izquierda o derecha de la aplicación, luego presione Arriba dos veces rápidamente.
 - Mantenga presionado para acceder al Centro de control.
- Presione  para activar o pausar programas de TV, películas, canciones o presentaciones.
- Presione  o  para retroceder o avanzar 2x/4x/8x o mantenga presionado para buscar mientras se reproduce el contenido.

Más información

La Guía del usuario del Apple TV contiene información detallada y actualizada del producto. Consulte help.apple.com/appletv.

Para soporte técnico consulte www.oneforall.com/support

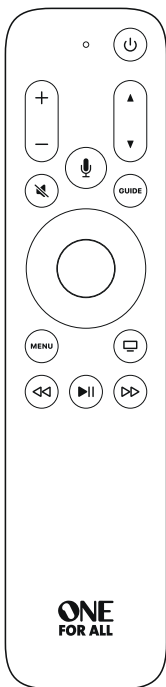
Guide de l'utilisateur

Pour commencer

Vous pouvez jumeler votre télécommande avec un seul appareil Apple TV à la fois. Lorsque vous jumelez une télécommande, toute télécommande précédemment jumelée est automatiquement dissociée.

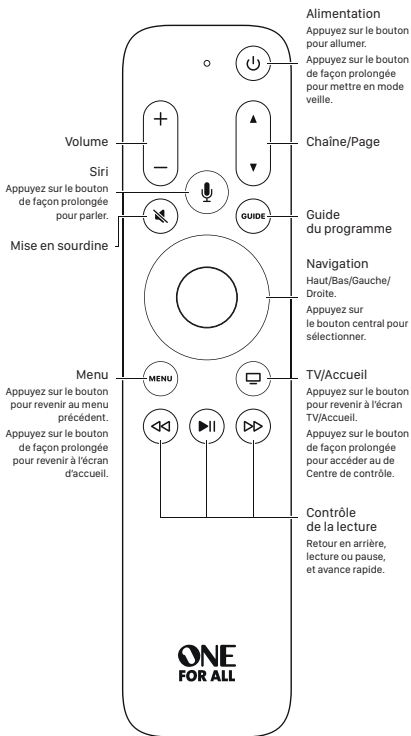
Cette télécommande ne fonctionne qu'avec Apple TV HD ou Apple TV 4K.

- 1. IMPORTANT** Mettez à jour votre Apple TV à la version tvOS 14.3 ou à toute version ultérieure.
- Insérez 2 piles alcalines AAA. Faites correspondre les marques + et – polarité.



- Approchez la télécommande à 8 à 10 cm de votre Apple TV.
- Appuyez sur n'importe quel bouton.
- Si Apple TV ne répond pas, appuyez sur **MENU** et **+** pendant 5 secondes pour placer la télécommande en mode de jumelage.

Lorsque vous avez jumelé la télécommande, un message s'affiche sur Apple TV.







Toutes les fonctions ne sont pas accessibles dans toutes les régions.

Pour utiliser les boutons de navigation :

- Appuyez sur les boutons de gauche, de droite, vers le haut ou vers le bas pour naviguer dans les menus de Apple TV.
- Appuyez sur le bouton central pour sélectionner un élément de menu, ou maintenez-le enfoncé pour accéder à un menu contextuel.
- Pendant la lecture, effectuez l'une des opérations suivantes :
 - Appuyez sur le bouton de gauche pour reculer, ou sur le bouton de droite pour avancer.
 - Appuyez sur le bouton de gauche et maintenez-le enfoncé pour revenir en arrière, ou appuyez sur le bouton de droite et maintenez-le enfoncé pour avancer rapidement.
 - Appuyez sur Select ou ►|| pour reprendre la lecture.

Pour utiliser les boutons de la télécommande :

- Appuyez sur  pour allumer Apple TV. Appuyez sur le bouton de façon prolongée pour mettre Apple TV en veille.
- Appuyez sur  de façon prolongée pour activer Siri. Maintenez le bouton Siri enfoncé jusqu'à ce que vous ayez fini de parler.
- Appuyez sur ▲ ou ▼ pour changer de chaîne tout en regardant les chaînes de votre fournisseur de télévision, ou pour avancer ou reculer par page dans le guide des programmes.
- Appuyez sur **GUIDE** pour accéder au guide des programmes de votre fournisseur de télévision.
- Appuyez sur + ou - pour régler le volume de votre téléviseur ou de votre système de cinéma maison.
- Appuyez sur  pour couper le son. Appuyez sur le bouton à nouveau sur pour rétablir le son.
- Appuyez sur **MENU** pour revenir au menu précédent. Appuyez sur le bouton de façon prolongée pour revenir à l'écran d'accueil.
- Appuyez sur  pour aller à l'écran TV/Accueil.
 - Appuyez rapidement deux fois sur le bouton pour afficher les applications ouvertes.
Pour fermer une application, accédez à cette application avec les flèches orientées vers la droite ou la gauche, puis appuyez rapidement deux fois sur la flèche orientée vers le haut.
 - Pour accéder au centre de contrôle, appuyez longuement sur le bouton.
- Appuyez sur ►|| pour lire ou mettre en pause une émission de télévision, un film, une chanson ou un diaporama.
- Appuyez sur ◀◀ ou ▶▶ pour revenir en arrière ou avancer rapidement 2x/4x/8x, ou appuyez sur le bouton de façon prolongée pour rechercher pendant la lecture du contenu.

En savoir plus

Le guide de l'utilisateur de l'Apple TV contient des informations complètes et actuelles sur le produit.
Consultez help.apple.com/appletv.

Pour obtenir de l'aide rendez-vous sur www.oneforall.com/support

FCC Compliance Statement

FCC ID: MG3-UEI-R39000

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation.

This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and if not used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase or decrease the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced remote control/TV technician for help.
- It is strongly recommended that the TV be plugged into a separate wall outlet.

This equipment has been verified to comply with the limits for a Class B computing device, pursuant to FCC Rules. The user is cautioned that changes and modifications made to the equipment without the approval of manufacturer could void the user's authority to operate this equipment.

Avisos Legales

Declaración de la FCC:

FCC ID: MG3-UEI-R39000

Este equipo ha sido sometido a prueba y se ha determinado que satisface los límites establecidos para ser clasificado como dispositivo digital de Clase B, de acuerdo con la Parte 15 del reglamento FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias dañinas en un ambiente residencial. Este dispositivo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no es instalado y utilizado de acuerdo a las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no se garantiza que no ocurrirá interferencia en una instalación particular. Si el equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de la señal de radio o televisión, lo cual puede comprobarse entendiéndolo y apagándolo alternativamente, se recomienda al usuario corregir la interferencia por uno de los siguientes procedimientos:

- Cambie la orientación o la ubicación de la antena receptora.
- Aumente la distancia entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente de un circuito distinto de aquel al que está conectado el receptor.
- Solicite consejo al distribuidor o a un técnico experto en radio y televisión para obtener ayuda.

Este dispositivo satisface la parte 15 del reglamento FCC. Su utilización está sujeta a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no puede causar interferencia dañina, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida incluyendo interferencias que puedan causar una operación no deseada.

Cuidado: Cualquier cambio o modificación que no esté aprobado expresamente por la parte responsable por el cumplimiento puede anular la autoridad del usuario para operar el equipo.

For Industry Canada

Industry Canada Statement

This device complies with RSS- 210 of the Industry Canada Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Pour Industrie Canada

Énoncé d'Industrie Canada

L'émetteur/récepteur exempt de licence contenu dans le présent appareil est conforme aux CNR Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) L'appareil ne doit pas produire de brouillage; (2) L'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

La operación de este equipo está sujeta a las siguientes dos condiciones:

- 1) es posible que este equipo o dispositivo no cause interferencia perjudicial y.
- 2) este equipo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo la que pueda causar su operación no deseada.

Risk of explosion if the battery is replaced by an incorrect type. Disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion. Leaving a battery in an extremely high temperature surrounding environment that can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas. A battery subjected to extremely low air pressure that may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.

Regulatory compliance information



WARRANTY / GUARANTEE INFORMATION

Terms and Conditions for the separate 1 Year Limited Warranty against defects in material and workmanship can be found at www.oneforall.com/remotegarantee, or you may request hard copies by calling 855-716-2573, or via mail to Universal Electronics Inc. 15147 N. Scottsdale Road, Suite H300, Scottsdale, Arizona 85254.

Please include your full name, product information, and contact information in your request communication.

GARANTÍA / INFORMACIÓN DE GARANTÍA

Los términos y condiciones para la política de separadamente 1 año de Garantía Limitada contra defectos de material y mano de obra pueden encontrarse en www.oneforall.com/remotegarantee, si lo desea puede solicitar la copia física llamando al 855-716-2573, o por correo a Universal Electronics Inc. 15147 N. Scottsdale Road, Suite H300, Scottsdale, Arizona 85254. Por favor incluya su nombre completo, información de su producto y todos sus datos de contacto en su petición.

Para productos de venta en Mexico los terminos y condiciones a continuación se aplican.

GARANTIE / INFORMATIONS SUR LA GARANTIE

Les conditions et modalités relatives aux règles la garantie limitée de 1 an contre tout défaut de matériaux et de main-d'œuvre peuvent être consultés sur www.oneforall.com/remotegarantee, ou vous pouvez demander une copie papier en composant, ou par courrier électronique au service d'assistance technique Universal Electronics Inc. 15147 N. Scottsdale Road, Suite H300, Scottsdale, Arizona 85254.

Veillez inclure votre nom complet, les informations sur votre produit et vos coordonnées dans votre demande de communication.

Customer Support:

855-716-2573 (toll free)

OFA warranty/terms & conditions:

855-569-6595 (toll free)

www.oneforall.com

Universal Electronics Inc.
15147 N. Scottsdale Road, Suite
H300, Scottsdale, Arizona 85254

One For All is a registered trademark
of UEI, Made in Mexico

Asistencia al cliente

855-716-2573 (llamada gratuita)

Garantía OFA/términos y
condiciones:

855-569-6595 (llamada gratuita)

www.oneforall.com

Universal Electronics Inc.
15147 N. Scottsdale Road, Suite
H300, Scottsdale, Arizona 85254

One For All es una marca registrada
de UEI, Hecho en Mexico

Service client:

www.oneforall-canada.ca

Garantie OFA / termes et conditions:

www.oneforall-canada.ca

Importé au Canada par:
Universal Electronics Inc.
15147 N. Scottsdale Road, Suite
H300, Scottsdale, Arizona 85254

One For All est une marque déposée
de UEI

Industry Canada Regulatory
Information CAN ICES-3 (B)/
NMB-3 (B)

Avis d'Industrie Canada CAN ICES-3
(B)/NMB-3 (B)